

Министерство образования Республики Мордовия
ГОСУДАРСТВЕННОЕ БЮДЖЕТНОЕ ПРОФЕССИОНАЛЬНОЕ
ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ РЕСПУБЛИКИ МОРДОВИЯ
«КОВЫЛКИНСКИЙ АГРАРНО-СТРОИТЕЛЬНЫЙ КОЛЛЕДЖ»

УТВЕРЖДАЮ
Зам. директора по учебной работе
_____ В.В. Маркова
« ____ » _____ 202 ____ г.

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ
**ОГСЭ.03 «ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК В ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ
ДЕЯТЕЛЬНОСТИ (АНГЛИЙСКИЙ)»**

Специальность 08.02.01 Строительство и эксплуатация зданий и сооружений

Форма обучения очная

Рабочая программа учебной дисциплины ОГСЭ.03 «Иностранный язык в профессиональной деятельности (английский)» разработана в соответствии с федеральным государственным образовательным стандартом среднего профессионального образования и с учетом примерной основной образовательной программы по специальности 08.02.01 «Строительство и эксплуатация зданий и сооружений»

Организация-разработчик:

ГБПОУ РМ «Ковылкинский аграрно-строительный колледж»

Разработчик:

Преподаватель

Подпись

И.В. Рузаева

Программа рассмотрена на заседании предметной цикловой комиссии специальности 08.02.01 «Строительство и эксплуатация зданий и сооружений»

Протокол № _____ от «_____» _____ 202__ г.

Председатель ПЦК

Подпись

/ _____ /

СОДЕРЖАНИЕ

- 1. ОБЩАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА РАБОЧЕЙ ПРОГРАММЫ
УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ**
- 2. СТРУКТУРА И СОДЕРЖАНИЕ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ**
- 3. УСЛОВИЯ РЕАЛИЗАЦИИ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ**
- 4. КОНТРОЛЬ И ОЦЕНКА РЕЗУЛЬТАТОВ ОСВОЕНИЯ УЧЕБНОЙ
ДИСЦИПЛИНЫ**

1. ОБЩАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА РАБОЧЕЙ ПРОГРАММЫ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ ОГСЭ.03 «ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК В ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ»

1.1. Место дисциплины в структуре основной образовательной программы:

Учебная дисциплина ОГСЭ.03 Иностранный язык в профессиональной деятельности является обязательной частью общего гуманитарного и социально-экономического цикла основной образовательной программы в соответствии с ФГОС по специальности 08.02.01 Строительство и эксплуатация зданий и сооружений.

Учебная дисциплина «Иностранный язык в профессиональной деятельности» обеспечивает формирование профессиональных и общих компетенций по всем видам деятельности ФГОС по специальности 08.02.01. Строительство и эксплуатация зданий и сооружений. Особое значение дисциплина имеет при формировании и развитии ОК10. - Пользоваться профессиональной документацией на государственном и иностранном языках.

1.2. Цель и планируемые результаты освоения дисциплины:

В рамках программы учебной дисциплины обучающимися осваиваются умения и знания

Код ПК, ОК, ЛР	Умения	Знания
ОК 1-07, ОК 9-11 ПК 3.3 ЛР13 – ЛР16, ЛР19, ЛР21–24	- понимать общий смысл воспроизведённых высказываний в пределах литературной нормы на профессиональные темы; - понимать содержание текста, как на базовые, так и на профессиональные темы; - осуществлять высказывания (устно и письменно) на иностранном языке на профессиональные темы; - осуществлять переводы (со словарем и без словаря) иностранных текстов профессиональной направленности; - строить простые высказывания о себе и своей профессиональной деятельности; - производить краткое обоснование и объяснение своих текущих и планируемых действий; - выполнять письменные простые связные сообщения на интересующие профессиональные темы; - разрабатывать планы к самостоятельным	- особенности произношения интернациональных слов и правила чтения технической терминологии и лексики профессиональной направленности; - основные общеупотребительные глаголы профессиональной лексики; – лексический (1000 - 1200 лексических единиц) минимум, относящийся к описанию предметов, средств и процессов профессиональной деятельности; - основные грамматические правила, необходимые для построения простых и

	работам для подготовки проектов и устных сообщений. - письменно переводить тексты по профессиональной тематике и техническую документацию с использованием разных типов словарей.	сложных предложений на профессиональные темы и перевода текстов профессиональной направленности.
--	---	---

2. СТРУКТУРА И СОДЕРЖАНИЕ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ

2.1. Объем учебной дисциплины и виды учебной работы

Вид учебной работы	Объем в часах
Объем образовательной программы учебной дисциплины	152
в т.ч. в форме практической подготовки	
в т.ч.:	
практические занятия	152
Промежуточная аттестация проводится в виде зачёта	2

2.2. Тематический план и содержание учебной дисциплины

Второй курс

Наименование разделов и тем	Содержание учебного материала и формы организации деятельности обучающихся	Объём часов	Коды компетенций и личностных результатов, формированию которых способствует элемент программы
1	2	3	4
Раздел 1. Иностранный язык в профессиональном общении		16	
Тема 1.1 Мой колледж. Моя профессия.	Содержание учебного материала	16	ОК 01-06,09-10 ЛР15
	В том числе практических занятий	16	
	Практическое занятие №1. Английский язык как язык международного общения. Роль английского языка при освоении специальности.	2	
	Практическое занятие №2. Учеба в колледже. Система профессионального образования. Имя существительное. Употребление артикля с существительными.	2	
	Практическое занятие №3. Моя специальность.	2	
	Практическое занятие №4. Возможности карьерного роста. Образование множественного числа существительных.	2	
	Практическое занятие №5. История развития строительства. Первые постройки. Притяжательный падеж существительных.	2	
	Практическое занятие №6. Современные тенденции в развитии строительного производства.	2	
	Практическое занятие №7. Местоимения.	2	
	Практическое занятие №8. Требования к профессии.	2	

Раздел 2. Профессиональный модуль			
Тема 2.1 Введение в основы перевода текстов профессиональной направленности и технической документации	Содержание учебного материала	6	ОК 01-06,09-10 ПК 3.3 ЛР21
	В том числе практических занятий	6	
	Практическое занятие №9. Научно-технические стили русского и английского языков. Глагол. Основные формы глагола.	2	
	Практическое занятие №10. Особенности лексики и перевода иностранной научно-технической литературы. Спряжение глаголов в настоящем времени.	2	
	Практическое занятие №11. Перевод инструкций при работе на строительной площадке.	2	
Тема 2.2 Виды, свойства и функции современных строительных материалов, изделий и конструкций	Содержание учебного материала	32	ОК 01-07,09-10 ПК 3.3 ЛР19
	В том числе практических занятий	32	
	Практическое занятие №12. Строительные материалы, их свойства и функции.	2	
	Практическое занятие №13. Натуральные строительные материалы.	2	
	Практическое занятие №14. Древесина. Свойства.	2	
	Практическое занятие №15. Детали из дерева, преимущества и недостатки.	2	
	Практическое занятие №16. Искусственные строительные материалы.	2	
	Практическое занятие №17. Химия в строительстве.	2	
	Практическое занятие №18. Композитные материалы.	2	
	Практическое занятие №19. Стекло.	2	
	Практическое занятие №20. Материалы из пластика.	2	
	Практическое занятие №21. Металлы. Свойства металлов.	2	
	Практическое занятие №22. Сплавы в строительстве.	2	
	Практическое занятие №23. Кирпич. Свойства и применение.	2	
	Практическое занятие №24. Виды кирпича.	2	
	Практическое занятие №25. Керамика.	2	
	Практическое занятие №26. Строительный раствор.	2	
	Практическое занятие №27. Бетон. Виды и свойства бетона.	2	
Итого		54	

Третий курс

Наименование разделов и тем	Содержание учебного материала и формы организации деятельности обучающихся	Объём часов	Коды компетенций и личностных результатов, формированию которых способствует элемент программы
1	2	3	4
Тема 2.3 Части здания	Содержание учебного материала	30	ОК 01-07,09-10 ПК 3.3 ЛР16
	В том числе, практических занятий и лабораторных работ	30	
	Практическое занятие №28. Части здания. Времена группы Simple.	2	
	Практическое занятие №29. Фундамент. Времена группы Continuous.	2	
	Практическое занятие №30. Виды фундамента.	2	
	Практическое занятие №31. Крыша. Ее функции.	2	
	Практическое занятие №32. Виды крыш. Времена группы Perfect.	2	
	Практическое занятие №33. Потолок. Подвесной потолок.	2	
	Практическое занятие №34. Балки. Имя прилагательное. Степени сравнения имён прилагательных.	2	
	Практическое занятие №35. Стены. Классификация стен.	2	
	Практическое занятие №36. Дизайн стен. Наречие. Степени сравнения наречий	2	
	Практическое занятие №37. Перекрытия.оборот there is (there are).	2	
	Практическое занятие №38. Кладка из кирпича.	2	
	Практическое занятие №39. Окна. Материал для оконных рам.	2	
	Практическое занятие №40. Пол. Напольные покрытия.	2	
	Практическое занятие №41. Паркетный пол.	2	
	Практическое занятие №42. Типы предложений.	2	

Тема 2.4 Оборудование строительной площадки, строительная техника	Содержание учебного материала	12	ОК 01-07,09-10 ПК 3.3 ЛР21, ЛР22, ЛР23
	В том числе, практических занятий и лабораторных работ	12	
	Практическое занятие №43. На строительной площадке. Оборудование стройплощадки.	2	
	Практическое занятие №44. Строительные леса. Повелительное наклонение.	2	
	Практическое занятие №45. Группы строительных машин.	2	
	Практическое занятие №46. Транспортировочные машины. Причастие и герундий.	2	
	Практическое занятие №47. Машины для земляных работ.	2	
	Практическое занятие №48. Техника безопасности при работе на стройплощадке.	2	
Тема 2.5 Здание, типы зданий	Содержание учебного материала	24	ОК 01-07,09-10 ПК 3.3 ЛР21
	В том числе, практических занятий и лабораторных работ	24	
	Практическое занятие №49. Архитектура зданий.	2	
	Практическое занятие №50. Здания и требования к ним	2	
	Практическое занятие №51. Нагрузки и воздействия в здании.	2	
	Практическое занятие №52. Гражданское строительство	2	
	Практическое занятие №53. Конструкции гражданских зданий	2	
	Практическое занятие №54. Типы гражданских зданий	2	
	Практическое занятие №55. Жилищное строительство	2	
	Практическое занятие №56. Способы строительства.	2	
	Практическое занятие №57. Промышленное строительство	2	
	Практическое занятие №58. Виды промышленных зданий	2	
	Практическое занятие №59. Конструкции промышленных зданий.	2	
	Практическое занятие №60. Необычные архитектурные решения	2	
Итого		66	

Четвёртый курс

Наименование разделов и тем	Содержание учебного материала и формы организации деятельности обучающихся	Объём часов	Коды компетенций и личностных результатов, формированию которых способствует элемент программы
1	2	3	4
Раздел 3. Деловая и профессиональная среда общения. Этика и нормы делового и профессионального общения			
Тема 3.1 Документы, деловая переписка, переговоры	Содержание учебного материала	16	ОК 01-06,09-11 ПК 3.3 ЛР13, ЛР14, ЛР16
	В том числе, практических занятий и лабораторных работ	16	
	Практическое занятие №61. Деловое письмо, структура.	2	
	Практическое занятие №62. Виды деловых писем.	2	
	Практическое занятие №63. Имя числительное. Количественные и порядковые числительные. Дробные числа.	2	
	Практическое занятие №64. Письмо-запрос. Письмо-предложение.	2	
	Практическое занятие №65. Согласование времён. Косвенная речь.	2	
	Практическое занятие №66. Договор.	2	
	Практическое занятие №67. Правила делового общения.	2	
	Практическое занятие №68. Сложное дополнение. Независимый причастный оборот.	2	
Тема 3.2 Карьера, устройство на работу	Содержание учебного материала	16	ОК 01-06,09-11 ПК 3.3 ЛР13, ЛР23, ЛР24
	В том числе, практических занятий и лабораторных работ	16	
	Практическое занятие №69. Устройство на работу.	2	
	Практическое занятие №70. Документы.	2	
	Практическое занятие №71. Модальные глаголы.	2	
	Практическое занятие №72. Написание заявления.	2	

	Практическое занятие №73. Заполнение анкеты.	2	
	Практическое занятие №74. Условные предложения.	2	
	Практическое занятие №75. Собеседование.	2	
	Практическое занятие №76. Зачётное занятие.	2	
Итого		32	
Объём образовательной программы		152	

3. УСЛОВИЯ РЕАЛИЗАЦИИ ПРОГРАММЫ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ

3.1. Для реализации программы учебной дисциплины предусмотрен кабинет иностранного языка, оснащенный следующим оборудованием:

- рабочее место преподавателя, оснащенное ПК с лицензионным ПО,
 - рабочие места преподавателя и обучающихся (столы, парты, стулья)
 - доска меловая
 - секционные шкафы для хранения наглядных пособий и ТСО
 - компьютер

Технические средства обучения:

- мультимедийный проектор с экраном,
- звуковое оборудование (колонки)
- проигрыватели (компьютер)

3.2. Информационное обеспечение реализации программы

Для реализации программы библиотечный фонд образовательной организации имеет печатные или электронные образовательные и информационные ресурсы, рекомендуемые для использования в образовательном процессе

3.2.1. Печатные издания

1. Голубев, А. П. Английский язык для технических специальностей: учебник для студ. учреждений сред. проф. образования / А. П. Голубев, А. П. Коржавый, И. Б. Смирнова. - 9-е изд., стер. – М.: Академия, 2018. - 208 с.

3.2.2. Электронные издания (электронные ресурсы)

1. Macmillanenglish [электронный ресурс], режим доступа : www.macmillanenglish.com.
2. LEARNINGENGLISH, [электронный ресурс], режим доступа: www.bbc.co.uk/worldservice/learningenglish
3. British Council , [электронный ресурс], режим доступа: www.britishcouncil.org
4. Handouts Online, [электронный ресурс], режим доступа: www.handoutsonline.com
5. www.enlish-to-go.com (for teachers and students)

3.2.3. Дополнительные источники

1. Разводовский, В.Ф. Английский язык для будущих инженеров-строителей = English for construction engineering students: пособие / В.Ф. Разводовский. –Гродно : ГрГУ, 2010. – 124 с.
2. Конышева, А.В. English for builder = Английский для строителей: пособие для студентов строительных специальностей высших учебных заведений / А.В. Конышева. – Минск: БНТУ, 2015. – 89 с.
3. Попов, С.А. Технический перевод и деловая коммуникация на английском языке: учебное пособие / Новгор. Гос. Ун-т им. Ярослава Мудрого, - Великий Новгород, 2006 – 153 с.

4. КОНТРОЛЬ И ОЦЕНКА РЕЗУЛЬТАТОВ ОСВОЕНИЯ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ

Результаты обучения	Критерии оценки	Формы и методы оценки
Знания: правил построения простых и сложных предложений на профессиональные темы	Выстраивает речь на профессиональные темы грамотно, с соблюдением норм грамматики иностранного языка	Оценка решений ситуационных задач Тестирование Устный опрос Оценка письменных практических работ Экспертная оценка по результатам наблюдения за деятельностью студента в процессе освоения учебной дисциплины
основных общеупотребительных глаголов (бытовая и профессиональная лексика)	Демонстрирует владение лексикой, в том числе профессиональной, дифференцирует значение лексических единиц и грамматических структур	
лексического минимума, относящегося к описанию предметов, средств и процессов профессиональной деятельности	Строит высказывания на заданную тему в устной или письменной форме на профессиональные темы, используя разнообразную профессиональную лексику	
особенностей произношения, правил чтения текстов профессиональной направленности	Соблюдает нормы произношения иностранного языка, в том числе профессиональной терминологии, соблюдает ударения и нормы интонации	
Умения: понимать общий смысл четко произнесенных высказываний на известные темы (профессиональные и бытовые)	Демонстрирует владение лексикой, выделяет основную информацию, ведет диалоги на профессиональные и бытовые темы	
понимать тексты на базовые профессиональные темы	Понимает содержание текста, демонстрирует владение лексическим минимумом, определяет значение незнакомых слов из контекста	
участвовать в диалогах на знакомые общие и профессиональные темы	Поддерживает разговор на заданную тему, используя изученный лексический минимум, владеет техникой ведения беседы	

строить простые высказывания о себе и о своей профессиональной деятельности, кратко обосновывать и объяснить свои действия (текущие и планируемые)	Строит высказывание согласно правилам английского языка, демонстрирует умение выбирать необходимые грамматические структуры, использует простые и сложные предложения для составления плана действий	
писать простые связные сообщения на знакомые или интересующие профессиональные темы	Демонстрирует умение написать монологические высказывания на профессиональные и повседневные темы, грамотно использует профессиональную терминологию и бытовую лексику	
письменно переводить тексты по профессиональной тематике и техническую документацию с использованием разных типов словарей	Умеет грамотно пользоваться словарем, демонстрирует владение необходимым лексическим минимумом, описывающим предметы, средства и процессы профессиональной деятельности, отражает все аспекты содержания текста	Письменный опрос Оценка практических работ Экспертная оценка по результатам наблюдения за деятельностью студента в процессе освоения учебной дисциплины

ДОКУМЕНТ ПОДПИСАН
ЭЛЕКТРОННОЙ ПОДПИСЬЮ

СВЕДЕНИЯ О СЕРТИФИКАТЕ ЭП

Сертификат 151888114763158279608975876681060942203612702736

Владелец Киржаева Галина Николаевна

Действителен с 06.02.2023 по 06.02.2024